

Department of The Treasury  
Internal Revenue Service

Para el año natural (calendario) 1993 u otro año  
contributivo comenzado el ..... de 1993 y terminado el ..... de 19 .....

**1993**

Escriba a maquinilla o con letra de molde	Nombre e inicial	Apellido	Número de seguro social
	Dirección actual (calle, número (incluso el del apartamento) o ruta rural)		Naturaleza del negocio
	Ciudad, pueblo u oficina postal y zona postal "ZIP"		

**Parte I La contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia**

**Nota:** Si su único ingreso sujeto a la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia consta de ingreso como empleado de una iglesia, no llene las líneas de la 1 a la 4b. Anote -0- en la línea 4c y pase a la línea 5. El ingreso recibido por servicios prestados como eclesiástico o miembro de una orden religiosa **no constituye** ingreso derivado como empleado de una iglesia. Vea las instrucciones en la página 4.

**A** Si usted es ministro, miembro de una orden religiosa o practicante de la Ciencia Cristiana **Y** usted radicó la **Forma 4361**, pero obtuvo **otras** ganancias netas ascendentes a \$400 ó más del trabajo por cuenta propia, marque este encasillado y continúe en la Parte I.

1	Ganancia (o pérdida) neta procedente de un negocio agropecuario, la cantidad de la línea 36, Parte III, más la parte recibida por usted de la ganancia neta de una sociedad agropecuaria. <b>Nota:</b> No llene esta línea si usted usa el método opcional para computar la ganancia neta de un negocio agropecuario. Vea las instrucciones en la página 6		
2	Ganancia (o pérdida) neta procedente de un negocio no agropecuario, la cantidad de la línea 27, Parte IV, más la parte recibida por usted de la ganancia neta de una sociedad no agropecuaria. Los eclesiásticos o miembros de una orden religiosa deben ver la página 4 para las cantidades que tienen que informar en esta línea. <b>Nota:</b> No llene esta línea si usted usa el método opcional para computar la ganancia neta de un negocio no agropecuario. Vea las instrucciones en la página 6.		
3	Combine las líneas 1 y 2		
4a	Si la línea 3 es más de cero, multiplique la línea 3 por 92.35% (.9235). De otro modo, anote aquí la cantidad de la línea 3		
4b	Si usted eligió uno (o ambos) de los dos métodos opcionales, anote aquí el total de las líneas 2 y 4 de la Parte II		
4c	Combine las líneas 4a y 4b. Si el total es menos de \$400, <b>no radique</b> esta planilla; usted <b>no adeuda</b> la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia. <b>Excepción:</b> Si ese total es menos de \$400 y usted tenía ingreso como empleado de una iglesia o debe la contribución sobre propinas o seguro de vida grupal a término, anote aquí -0- y continúe		
5a	Anote aquí su ingreso como empleado de una iglesia de la Forma 499R-2/W-2PR o de la Forma W-2	5a	
5b	Multiplique la línea 5a por el 92.35% (.9235). Si es menos de \$100, anote -0-	5b	
6	<b>Ganancias netas del trabajo por cuenta propia.</b> Sume las líneas 4c y 5b	6	
7	Cantidad máxima de salarios e ingreso del trabajo por cuenta propia combinados sujeta a la contribución al seguro social en 1993	7	\$57,600.00
8a	Total de salarios y propinas sujetos a la contribución al seguro social, según aparecen en la Forma 499R-2/W-2PR o en la Forma W-2	8a	
8b	Propinas que usted no informó a su patrono y que están sujetas a la contribución al seguro social (de la línea 9 de la Forma 4137). Vea las instrucciones en la página 6.	8b	
8c	Sume las líneas 8a y 8b	8c	
9	Reste la línea 8c de la línea 7. Si es cero o menos, por favor, anote -0- aquí y también en la línea 10 y pase a la línea 12a.	9	
10	Multiplique por el 12.4% (.124) la cantidad que resulte <b>menor</b> entre la línea 6 ó la línea 9.	10	
11	Cantidad máxima de salarios y ganancias del trabajo por cuenta propia combinados que están sujetos a la contribución Medicare en 1993	11	\$135,000.00
12a	Total de salarios y propinas (de su(s) Forma(s) 499R-2/W-2PR o Forma(s) W-2)	12a	
12b	Propinas no informadas a su patrono sujetas a la contribución Medicare (de la línea 14 de la Forma 4137). Vea las instrucciones en la página 6	12b	
12c	Sume las líneas 12a y 12b.	12c	
13	Reste la línea 12c de la línea 11. Si es cero o menos, anote -0- aquí y también en la línea 14, por favor, pase a la línea 15	13	
14	Multiplique por el 2.9% (.029) la cantidad que resulte <b>menor</b> entre la línea 6 ó la línea 13.	14	
15	<b>Contribución sobre el trabajo por cuenta propia.</b> Vea las instrucciones en la página 6. Sume las líneas 10 y 14	15	
16	Pagos hechos mediante declaración de contribución estimada del año 1993.	16	
17	Si la línea 16 es mayor que la línea 15, anote aquí la cantidad <b>PAGADA EN EXCESO</b> .	17	
18	Cantidad de la línea 17 que desea que se le <b>REINTEGRE</b>	18	
19	Cantidad de la línea 17 que desea que se le <b>ACREDITE A LA CONTRIBUCIÓN ESTIMADA DE 1994</b>	19	
20	Si la línea 15 es mayor que la línea 16, anote aquí el <b>MONTO NO PAGADO DE LA CONTRIBUCIÓN</b> . Vea las instrucciones en la página 4	20	

<b>Sírvase firmar aquí</b>	Declaro bajo las penalidades de perjurio que esta planilla, incluyendo los anexos y demás documentos que se acompañan, ha sido examinada por mí y que según mi mejor conocimiento y creencia es cierta, correcta y completa. La declaración del agente o preparador (que no es el contribuyente) está basada en toda la información sobre la cual el agente o preparador tenía conocimiento.			
	Su firma	Fecha		
<b>Para uso del agente o preparador remunerado solamente</b>	Firma del agente o preparador	Fecha	Marque aquí si el agente o preparador trabaja por cuenta propia <input type="checkbox"/>	Número de seguro social
	Nombre del negocio (o del agente o preparador, si trabaja por cuenta propia) y dirección		Número de identificación patronal	
			Zona postal "ZIP"	

**Parte II Métodos opcionales para computar la ganancia neta** (Vea la página 6 de las instrucciones para las limitaciones.)

<b>Método opcional—Negocio agropecuario.</b>			
1	Ingreso máximo para los efectos de los métodos opcionales . . . . .	1	\$1,600 00
2	Anote la menor de las cantidades siguientes: dos tercios (%) del ingreso bruto del negocio agropecuario de la línea 11, Parte III, más la parte recibida por usted del ingreso bruto de una sociedad agropecuaria (pero no menos de cero), o \$1,600. Incluya también esta cantidad en la página 1, línea 4b . . . . .	2	
<b>Método opcional—Negocio no agropecuario.</b>			
3	Reste la línea 2 de la línea 1 . . . . .	3	
4	Anote la menor de las cantidades siguientes: dos tercios (%) del ingreso bruto del negocio de la línea 5, Parte IV, más la parte recibida por usted del ingreso bruto de una sociedad no agropecuaria (pero no menos de cero), o la cantidad que aparece en la línea 3, arriba. Incluya también esta cantidad en la página 1, línea 4b . . . . .	4	

**Parte III Ganancia o pérdida de negocio agropecuario**

**Sección A.—Ingreso de negocio agropecuario—Método de contabilidad a base de efectivo—Complete las Secciones A y B**  
 (Si usted usa el método de contabilidad a base de lo devengado, complete las Secciones B y C, así como la línea 11 de la Sección A.)  
**No incluya la venta de animales usados para tiro, cría, entretenimiento o lechería.**

1	Venta de animales y otros artículos que usted compró para revender . . . . .	1		
2	Costo u otra base de los animales y otros artículos que usted informó en la línea 1. . . . .	2		
3	Reste la línea 2 de la línea 1 . . . . .	3		
4	Ventas de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos que usted cultivó . . . . .	4		
5a	Total de distribuciones de cooperativas (Forma(s) 1099-PATR) . . . . .	5a		5b Cantidad tributable
6	Pagos recibidos del programa de agricultura . . . . .	6		
7	Préstamos por crédito sobre productos informados bajo elección (o decomiso) . . . . .	7		
8	Ingreso de seguro de cosechas . . . . .	8		
9	Ingreso de servicios prestados con equipo agrícola . . . . .	9		
10	Otros ingresos . . . . .	10		
11	<b>Ingreso bruto agropecuario.</b> Sume las líneas de la columna derecha desde la 3 hasta la 10, ambas inclusive. Si usted es un contribuyente que usa el método de contabilidad a base de lo devengado, anote la cantidad que aparece en la línea 49 de la Sección C . . . . .	11		

**Sección B.—Gastos de negocio agropecuario—Métodos de contabilidad a base de efectivo y a base de lo devengado**  
 No incluya gastos personales o de manutención (tales como contribuciones, seguros, reparaciones, etc., de su casa), que no fueron para la producción de ingreso agropecuario. Antes de anotar los gastos, más abajo, reste de éstos cualquier reembolso recibido por los mismos.

12	Gastos de automóvil o de camión (incluya una <b>Forma 4562</b> ) . . . . .	12			25	Planes de pensión y de participación en las ganancias . . . . .	25		
13	Productos químicos . . . . .	13			26	Renta o alquiler:			
14	Gastos de conservación (junte a esta planilla la <b>Forma 8645</b> ) . . . . .	14			a	Vehículos, maquinaria y equipo. . . . .	26a		
15	Servicios de equipo agrícola . . . . .	15			b	Otro (tierra, animales, etc.) . . . . .	26b		
16	Depreciación, gastos y deducciones hechas de acuerdo a la sección 179 del Código Federal de Rentas Internas no reclamadas en otra parte de esta planilla (incluya una <b>Forma 4562</b> si está obligado a hacerlo) . . . . .	16			27	Reparaciones y mantenimiento. . . . .	27		
17	Programas de beneficios para los empleados, excepto los incluidos en la línea 25. . . . .	17			28	Compra de semillas y plantas . . . . .	28		
18	Compra de alimentos para animales . . . . .	18			29	Gastos de almacenaje . . . . .	29		
19	Fertilizantes y cal . . . . .	19			30	Compra de materiales . . . . .	30		
20	Fletes y acarreo . . . . .	20			31	Contribuciones . . . . .	31		
21	Gasolina, combustible y aceite . . . . .	21			32	Servicios públicos (agua, electricidad, gas, etc.) . . . . .	32		
22	Seguros (excepto de salud) . . . . .	22			33	Honorarios pagados a veterinarios, cría y medicinas . . . . .	33		
23	Intereses:				34	Otros gastos (especifique):			
a	Sobre hipotecas (pagados a bancos, etc.). . . . .	23a			a	.....	34a		
b	Otros . . . . .	23b			b	.....	34b		
24	Mano de obra . . . . .	24			c	.....	34c		
					d	.....	34d		
					e	.....	34e		
					f	.....	34f		
					g	.....	34g		
					h	.....	34h		
35	<b>Total de gastos.</b> Sume las líneas de la 12 a la 34h . . . . .	35							
36	<b>Ganancia (o pérdida) neta de negocio agropecuario.</b> Reste la línea 35 de la línea 11. Anote el resultado aquí y en la página 1, línea 1 . . . . .	36							

**Sección C.—Ingreso de negocio agropecuario—Método de contabilidad a base de lo devengado**  
 No incluya en las líneas de abajo la venta de animales usados para tiro, cría, entretenimiento o lechería.

37	Venta de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos durante el año				37	
38a	Total de distribuciones de cooperativas (Forma(s) 1099-PATR)	38a		38b	Cantidad tributable	38b
39	Pagos recibidos del programa de agricultura					39
40	Préstamos por crédito sobre productos informados bajo elección (o decomiso)					40
41	Ingreso de servicios prestados con equipo agrícola					41
42	Otros ingresos de negocio agropecuario (especifique)					42
43	Sume las líneas de la columna derecha desde la 37 hasta la 42, ambas inclusive					43
44	Inventario de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos al comienzo del año	44				
45	Costo de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos comprados durante el año	45				
46	Sume las líneas 44 y 45	46				
47	Inventario de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos al final del año	47				
48	Costo de animales, productos agrícolas (vegetales, frutas, etc.), granos y otros productos agrícolas vendidos. Reste la línea 47 de la línea 46*					48
49	<b>Ingreso bruto agropecuario.</b> Reste la línea 48 de la línea 43. Anote el resultado aquí y en la página 2, línea 11, Parte III. ▶					49

\*Si usted usa el método de precio por unidad para los animales, o el método de precio de finca para valorar su inventario y la cantidad que aparece en la línea 47 es mayor que la de la línea 46, reste la línea 46 de la línea 47 y anote el resultado en la línea 48. Después sume las líneas 43 y 48, y anote en la línea 49 el total obtenido.

**Parte IV Ganancia o pérdida de negocio (por cuenta propia)**

**Sección A.—Ingresos**

1	Total de ingresos \$	Menos devoluciones y descuentos \$	Balance	▶	1	
2a	Inventario al comenzar el año		2a			
b	Compras menos el costo de los artículos retirados del negocio para uso personal		2b			
c	Costo de mano de obra (no incluya el sueldo pagado a usted mismo)		2c			
d	Materiales y suministros		2d			
e	Otros costos (junte una explicación)		2e			
f	Sume las líneas de la 2a a la 2e		2f			
g	Inventario al final del año		2g			
h	Costo de mercancías vendidas. Reste la línea 2g de la línea 2f				2h	
3	Ganancia bruta. Reste la línea 2h de la línea 1				3	
4	Otros ingresos				4	
5	<b>Ingreso bruto.</b> Suma las líneas 3 y 4				5	

**Sección B.—Gastos**

6	Anuncios y publicidad	6				19
7	Deudas incobrables de ventas y servicios	7				20
8	Gastos de vehículos de motor (junte una <b>Forma 4562</b> )	8				21
9	Comisiones y cuotas	9				
10	Agotamiento	10				
11	Depreciación, gastos y deducciones de acuerdo a la sección 179 del Código (no incluida en la Sección A). (Junte la <b>Forma 4562</b> si está obligado a hacerlo)	11				22a
12	Programas para el beneficio de los empleados (excepto los incluidos en la línea 17)	12				
13	Seguros (excepto de salud)	13				
14	Intereses sobre deudas del negocio	14				22d
15	Servicios legales y profesionales	15				23
16	Gastos de oficina	16				24
17	Planes de pensión y de participación en las ganancias	17				
18	Renta o alquiler:					
a	Vehículos, maquinaria y equipo	18a				
b	Otra propiedad comercial	18b				25b
19	Reparaciones y manutención	19				
20	Materiales (no incluidos en la Sección A)	20				
21	Contribuciones y licencias	21				26
22	Gastos de viaje, comidas y entretenimiento:					
a	Viajes					
b	Total de comidas y entretenimiento					27
c	Anote el 20% de la cantidad de la línea 22b sujeta a la limitación					
d	Reste la línea 22c de la línea 22b					
23	Servicios públicos (agua, electricidad, gas, etc.)	23				
24	Sueldos no incluidos en la línea 2c	24				
25a	Otros gastos (indique tipo de gasto y cantidad):					
	.....					
	.....					
b	Total de los otros gastos					
26	<b>Total de gastos.</b> Suma las líneas de la 6 a la 25b. ▶					26
27	<b>Ganancia (o pérdida) neta.</b> Reste la línea 26 de la línea 5. Anote el resultado aquí y en la página 1, línea 2					27

**Aviso sobre la Ley de Reducción de Trámites.**— Solicitamos la información en esta forma para cumplir con las leyes que regulan la recaudación de los impuestos internos de los Estados Unidos. Se requiere que usted nos suministre la información. La necesitamos para asegurar que usted cumple con esas leyes y para poder computar y cobrar la cantidad correcta de contribución.

El tiempo que se necesita para completar y radicar esta planilla varía de acuerdo a las circunstancias individuales de cada contribuyente. Los promedios de tiempo estimado son los siguientes:

- Mantener los récords . . . . . 6 hr. y 46 mín.
- Aprendiendo acerca de la ley o de esta planilla . . . . . 37 mín.
- Preparando esta planilla . . . . . 2hr. y 25 mín.
- Copiar, organizar y enviar esta planilla al IRS . . . . . 49 mín.

Si desea hacer cualquier comentario acerca de la exactitud de estos estimados de tiempo o si tiene alguna sugerencia que ayude a que esta planilla sea más sencilla, por favor, envíenos los mismos. Puede escribirnos tanto a: **Internal Revenue Service**, Atención: *Reports Clearance Officer PC:FP*, Washington, DC 20224; como a **Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project** (1545-0090), Washington, DC 20503. Por favor, **NO** envíe esta planilla a ninguna de estas oficinas. En vez de eso, véase **Dónde deberá radicarse**, más adelante.

**INSTRUCCIONES GENERALES**

Las secciones citadas en estas instrucciones se refieren al Código Federal de Rentas Internas.

**Cambio importante**

Para 1993, la cantidad máxima de ingreso sujeto a la contribución al seguro social es de \$57,600. Para 1993, la cantidad máxima del ingreso del trabajo por cuenta propia sujeta a la contribución Medicare es de \$135,000.

**Por qué se usa esta planilla**

Esta planilla (Forma 1040-PR) se usa para informar el ingreso neto del trabajo por cuenta propia y para pagar cualquier contribución adeudada. La Administración del Seguro Social usa la información proporcionada en la Forma 1040-PR para computar los beneficios del seguro social de las personas que trabajan por cuenta propia como usted.

Si usted está sujeto a la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia (vea **Quién deberá radicar la planilla**, más abajo), deberá radicar la planilla aunque esté recibiendo ya los beneficios del seguro social y sin que importe su edad.

Usted además pudiera estar obligado a radicar una planilla de contribución sobre el ingreso con el Gobierno de Puerto Rico. Póngase en contacto con su oficina local de contribuciones para más detalles al respecto.

**Información adicional**

Si desea más detalles, usted puede obtener la **Pub. 533, Self-Employment Tax**, la cual está disponible (en inglés) en la mayoría de las oficinas del Servicio Federal de Rentas Internas. Vea las instrucciones que vienen con la Forma 1040 para obtener información acerca de un negocio, tanto no agropecuario como agropecuario.

Para más información sobre los cambios a la ley tributativa correspondientes al año 1993, obtenga la **Pub. 553, Highlights of 1993 Tax Changes**, en inglés.

Si en 1994 usted espera que su contribución sobre el trabajo por cuenta propia ascenderá a \$500 ó más, es posible que tenga que hacer pagos de la contribución estimada. Use la **Forma 1040-ES (Español)**, CONTRIBUCIÓN FEDERAL ESTIMADA DEL TRABAJO POR CUENTA PROPIA—PUERTO RICO, para hacer pagos de la contribución estimada.

**Quién deberá radicar la planilla**

Usted **DEBERÁ** radicar la Forma 1040-PR (o la Forma 1040-SS en inglés, según sea el caso) si:

- Trabajó por cuenta propia y su ingreso neto del trabajo por cuenta propia ascendió a \$400 ó más de ingreso que no haya sido como empleado de una iglesia (o recibió ingreso como empleado de una iglesia en \$108.28 ó más—vea **Empleados de una iglesia o de**

**una organización controlada por una iglesia que eligió exención de la contribución**, más adelante); y

- Usted recibió salarios (incluyendo propinas) ascendentes a menos de \$135,000 que estuvieron sujetos tanto a la contribución al seguro social como a la contribución Medicare; y
- Usted no tiene que radicar la Forma 1040 (*Form 1040*) en inglés; y
- Usted es residente de Puerto Rico.

También deberá radicar esta forma para pagar la contribución al seguro social y la contribución Medicare correspondientes al empleado sobre las propinas no informadas y la contribución al seguro social y la contribución Medicare sobre las propinas no retenidas de las mismas o el seguro de vida grupal a término. Vea las instrucciones para la Parte I, líneas 8b y 12b y la línea 15.

**Nota:** Aunque usted haya sufrido una pérdida o haya recibido muy poco ingreso de su trabajo por cuenta propia, aún pudiera serle beneficioso radicar una Forma 1040-PR y usar cualquiera de los dos "métodos opcionales" en la Parte II. Vea la página 6.

**Cuándo deberá radicarse**

Si su año contributivo es el año natural (calendario), radique la planilla no más tarde del 15 de abril de 1994.

Si su año contributivo es un año económico (fiscal), usted deberá radicarla el, o antes del, día 15 del cuarto mes siguiente a la fecha de cierre de dicho año.

**Dónde deberá radicarse**

Envíe la planilla al *Internal Revenue Service Center*, Philadelphia, PA 19255.

**Cantidad que usted debe**

Adjunte a la Forma 1040-PR su cheque o giro por la cantidad total de la deuda, pagadero al "U.S. Internal Revenue Service". Incluya en el mismo su nombre, dirección, número de seguro social y las palabras "1993 Form 1040-PR".

**Firma y fecha**

Firme y feche la planilla y, además, asegúrese que el agente o preparador remunerado (si lo hay) también la firme. Su planilla no será radicada (legal) si usted no la firma.

Por regla general, cualquier persona que reciba remuneración por llenar su planilla debe firmarla y completar la sección "Para uso del agente o preparador remunerado solamente". **La persona que le prepare la planilla gratuitamente no deberá firmarla.**

Si usted no sabe si la persona que preparó su planilla tiene que firmarla, usted puede comunicarse con la oficina del Servicio Federal de Rentas Internas.

El agente o preparador que tiene que firmar su planilla **DEBERÁ:**

- Firmarla de su puño y letra en el espacio provisto para la firma del agente o preparador. (No se aceptan las firmas en sellos de goma o etiquetas).
- Darle a usted una copia de su planilla, así como el original que usted enviará al Servicio Federal de Rentas Internas.

**Dónde se obtienen las formas**

Usted puede obtener formas en la oficina del Servicio Federal de Rentas Internas, Edificio Mercantil Plaza, Parada 27½, Ave. Ponce de León, Hato Rey, PR 00917. Si desea solicitar formas por correo, envíe su solicitud al *IRS Eastern Area Distribution Center*, P.O. Box 25866, Richmond, VA 23286-8107.

**Nombre y número de seguro social**

Para asegurar que sus pagos se acreditarán correctamente a su cuenta en el seguro social, anote su nombre y número de seguro social en los espacios provistos en esta planilla, tal como aparecen exactamente en su tarjeta del seguro social.

Si usted no tiene un número de seguro social, por favor obtenga una solicitud (**Forma SS-5**) en cualquier oficina del Seguro Social que sirva al área donde usted reside o en una de las oficinas de distrito siguientes:

Centro Comercial 65 de Infantería, Oficina 200, San Juan, PR 00923-3201; Avenida Rotarios 521, Arecibo,

PR 00612; Consolidated Medical Plaza, 201 Gautier Benítez, Ste. 12, Caguas, PR 00725-5545; 830 Carretera #2, Mayagüez, PR 00680-1369; Carretera #2, KM 14-4 Grand Auto Parts, Bayamón, PR 00959; Urb. Industrial Correa, Lote #1-2do Piso, Bayamón, PR 00961; San Rafael Industrial Park, Ponce By-Pass, Ponce, PR 00731; o Edificio Mercantil Plaza, Oficina GF-11, Parada 27½, Avenida Ponce de León, Hato Rey, PR 00917.

**¿Quién está sujeto a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia?**

**Personas que trabajan por cuenta propia**

Usted tiene que pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia si obtuvo ingresos netos trabajando por su cuenta. Si usted es dueño de su propio negocio o si usted es agricultor, por ejemplo, entonces trabaja por cuenta propia.

La participación de usted en ciertos ingresos de una sociedad y los pagos garantizados que reciba de la misma también están sujetos a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia. Vea **Ganancia o pérdida de una sociedad** en la página 5.

**Empleados de una iglesia o de una organización controlada por una iglesia que eligió exención de la contribución**

Si usted recibió ingreso como empleado de una Iglesia en \$108.28 ó más, pudiera estar sujeto al pago de la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia. El **ingreso como empleado de una iglesia** comprende los salarios que usted recibe como empleado (que no sea un eclesiástico o miembro de una orden religiosa) de una iglesia o de una organización calificada controlada por una iglesia que tiene en vigor una certificación en la cual elige exención de las contribuciones al seguro social y al seguro Medicare, correspondientes al patrono.

**Eclesiásticos o miembros de una orden religiosa**

Usted tendrá que pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia sobre los sueldos y otros ingresos por servicios que haya prestado en su calidad de eclesiástico o miembro de una orden religiosa, a no ser que el Servicio Federal de Rentas Internas le haya aprobado su solicitud de exención de pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia. Vea **¿Quién no está sujeto a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia?**, en la próxima página. Si usted tiene que pagar la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia, incluya ese ingreso en la línea 1 de la Parte IV. Sin embargo, **no** lo informe en la línea 5a de la Parte I; en este caso, no se considera ingreso recibido como empleado de una Iglesia. Incluya también en la línea 1 de la Parte IV:

- El valor de arriendo de una vivienda provista a usted o un estipendio para costear los gastos de la misma (incluyendo cualquier estipendio provisto a usted para pagar los servicios públicos) y
- El valor de comidas y vivienda provistas a usted, a su cónyuge y a sus dependientes para la conveniencia de su patrono.

Si usted es un ministro debidamente ordenado sujeto a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia y es empleado de una iglesia, informe en la Parte IV de esta planilla todo ingreso recibido y gastos incurridos por servicios prestados como eclesiástico. Anote la cantidad neta en la línea 2 de la Parte I.

Para más detalles, obtenga la **Pub. 517, Social Security and Other Information for Members of the Clergy and Religious Workers**, en inglés.

**Empleados de gobiernos extranjeros u organizaciones internacionales**

Usted estará sujeto a la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia si es ciudadano norteamericano o residente de Puerto Rico empleado por un gobierno extranjero (o, en ciertos casos, por una agencia de la cual es propietario total un gobierno extranjero o por una organización internacional establecida de acuerdo con la Ley de Inmidades de Organizaciones Internacionales—*International Organizations Immunities Act*) en los Estados Unidos, Puerto Rico, Guam, la

Samoa Americana, el Estado Asociado de las Islas Marianas del Norte o las Islas Vírgenes. Informe el ingreso de este tipo de empleo en la línea 1 de la Parte IV. Si usted está empleado en otro lugar por un gobierno extranjero o por una organización internacional, sus ingresos derivados de ese empleo no están sujetos a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia.

### ¿Quién no está sujeto a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia?

En la mayoría de los casos, usted tiene que pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia sobre los ingresos que usted reciba como eclesiástico, miembro de una orden religiosa que no haya hecho votos de pobreza o practicante de la Ciencia Cristiana. De lo contrario, usted no tendrá que pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia sobre dichos ingresos si radicó la **Forma 4361, Application for Exemption from Self-Employment Tax for Use by Ministers, Members of Religious Orders and Christian Science Practitioners**, y por consiguiente, obtuvo del Servicio Federal de Rentas Internas la aprobación para que dichos ingresos se eximan del pago de la contribución sobre el trabajo por cuenta propia.

Si radicó la Forma 4361 y no tuvo otro ingreso sujeto a la contribución sobre el ingreso del trabajo por cuenta propia, usted no tiene que radicar la Forma 1040-PR. Si usted radicó la Forma 4361 y tuvo otros ingresos ascendentes a \$400 ó más sujetos a la contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia, marque el encasillado que aparece en la línea A de la página 1 y continúe con la Parte I.

**Nota:** Si en alguna ocasión usted radicó la **Forma 2031** para obtener autorización y poder hacer aportaciones al seguro social de acuerdo a los ingresos recibidos de su ministerio, usted ahora no puede revocar su elección.

Si usted se opone al seguro social por motivos de conciencia basados en su participación y creencia en la enseñanza de una secta religiosa reconocida como si existiera continuamente desde el 31 de diciembre de 1950, y dicha secta ha provisto un nivel de vida bastante cómodo para sus miembros dependientes, usted puede usar la **Forma 4029, Application for Exemption From Social Security and Medicare Taxes and Waiver of Benefits**, para solicitar exención de la contribución sobre el trabajo por cuenta propia. Si usted radicó la Forma 4029 y recibió la aprobación del Servicio, no radique la Forma 1040-PR.

Vea la Publicación 517, en inglés, para más información.

### Más de un negocio u ocupación

Si usted era agricultor y tenía al menos algún otro negocio u ocupación o si tenía al menos dos negocios u ocupaciones, su ingreso neto del trabajo por cuenta propia se obtiene combinando todas las ganancias netas de todos sus negocios u ocupaciones. Si sufrió una pérdida en la operación de uno de sus negocios, dicha pérdida reducirá la ganancia de otro.

Llene y radique una sola Forma 1040-PR para cada año en cuestión. Junte a la planilla un estado de ganancias y pérdidas de cada negocio u ocupación y anote la ganancia neta en la Parte I.

### Ingreso de la comunidad de bienes (community income)

Si cualquier ingreso de un negocio, incluyendo un negocio agropecuario, es ingreso de la comunidad de bienes, al computar el ingreso neto del trabajo por cuenta propia se considerará que todo el ingreso del negocio es ingreso del cónyuge que operó el negocio u ocupación, a menos que exista una sociedad (*partnership*) en la que ambos cónyuges son socios. Se determinará quién operó el negocio de acuerdo a los hechos y circunstancias de cada caso.

### Los que radican a base de un año fiscal

Si su año contributivo es un año fiscal, por favor, use la tasa de contribución y la base salarial que correspondan al comienzo de su año fiscal. No prorratee ni la contribución ni la base salarial de un año fiscal que caiga en la fecha en que ocurra un cambio a la tasa de contribución o a su base salarial.

## INSTRUCCIONES ESPECÍFICAS

A continuación encontrará instrucciones específicas para ciertas líneas de la planilla. No hemos incluido instrucciones para las líneas que no requieren explicación.

El método de contabilidad que usted emplea para llevar los libros de su negocio agropecuario determinará si usted debe completar la Sección A o C de la Parte III.

**Método de contabilidad a base de efectivo.**—Incluya todo el ingreso en el año en que realmente lo recibió. Generalmente, usted deduce los gastos cuando los paga.

**Método de contabilidad a base de lo devengado.**—Incluya el ingreso en el año en que lo ganó o devengó. No importa cuando lo haya recibido. Generalmente, usted deduce los gastos cuando incurre en ellos.

### Parte I

#### La contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia

Generalmente, las ganancias netas del trabajo por cuenta propia son las utilidades netas que usted obtiene al operar un negocio tanto agropecuario como no agropecuario del cual usted es el único dueño, así como ciertas distribuciones y los pagos garantizados que usted recibe de una sociedad. Vea las instrucciones más adelante para determinar la cantidad de ingresos o pérdidas de una sociedad (*partnership*) que usted tiene que incluir en las ganancias netas del trabajo por cuenta propia.

#### Ganancia o pérdida de una sociedad

Al computar su ingreso neto total del trabajo por cuenta propia, usted deberá incluir la parte que recibió del ingreso, o que le correspondió de la pérdida, de una sociedad dedicada a la operación de un negocio, así como cualquier pago garantizado que recibió por prestar servicios personales a dicha sociedad. Sin embargo, si usted era un socio limitado, incluya solamente los pagos garantizados que recibió de la sociedad por los servicios que de hecho haya prestado a la misma.

Si usted es socio general de una sociedad (*partnership*), reduzca las líneas 1 y 2 para reflejar cualquier deducción correspondiente a la sección 179, agotamiento de pozos de petróleo o gas, y gastos no reembolsados incurridos en una sociedad.

Si su sociedad se dedicaba solamente a la operación de un programa de inversión en grupo, las ganancias obtenidas de dicha operación no son ganancias del trabajo por cuenta propia ni para el socio general, ni para el socio limitado.

Si falleció un socio y la sociedad continúa, incluya en el ingreso del trabajo por cuenta propia la porción repartible del ingreso o pérdida ordinario de la sociedad, correspondiente al difunto socio, hasta el fin del mes en que éste falleció. Vea la sección 1402(f).

#### Aparceros

Si usted produjo cosechas o crió animales en tierra ajena a cambio de una porción de dichas cosechas o animales, o de una porción del producto de su venta, se considera que usted trabaja por cuenta propia y no es un empleado.

#### Otros ingresos y pérdidas que se incluyen en el ingreso neto del trabajo por cuenta propia:

- Rentas de una finca si, como arrendador, participó significativamente en la producción o administración de la finca. Al determinar si usted participó activamente en la producción o administración agrícola de la finca, no tome en consideración el trabajo realizado por un agente o representante suyo.
- Ingresos en efectivo o en especie recibidos del Departamento de Agricultura por haber participado en un programa de desviaciones de terreno.
- Ingresos recibidos por el uso de habitaciones u otro espacio cuando usted también presta servicios personales substanciales. Algunos ejemplos son habitaciones en un hotel, casa de huéspedes, albergue turístico o residencia, espacios de estacionamiento, almacenes y garajes.
- Ingresos recibidos de la venta al por menor de periódicos o revistas, si es que usted tiene 18 años de edad, o más, y se queda con las ganancias procedentes de las ventas.

• Ingresos recibidos por usted como agente de seguros que trabaja por cuenta propia actualmente o en años anteriores que son:

1. Pagados después de su retiro, pero se han computado basado en un porcentaje de las comisiones recibidas de la empresa pagadora antes de su retiro,

2. Comisiones de renovación, o

3. Comisiones diferidas que le pagaron después de su retiro por ventas que había hecho antes de su retiro.

• Ingreso de un tripulante de un barco pesquero cuya tripulación normalmente consiste de menos de 10 tripulantes. Véase la **Pub. 595, Tax Guide for Commercial Fishermen** (en inglés), para más información.

• Honorarios que usted reciba por servicios prestados como empleado de un gobierno estatal o local siempre que la compensación que usted reciba sea únicamente a base de honorarios y que la posición que usted desempeña no esté amparada por los beneficios del seguro social mediante acuerdo entre los gobiernos federal y estatal.

• Interés recibido en el curso de cualquier negocio u ocupación, tal como el interés relacionado con un pagaré o cuenta a cobrar.

• Honorarios de director y otros pagos recibidos por el director de una corporación por servicios prestados en tal capacidad.

• Cantidades recuperadas de acuerdo a las secciones 179 y 280F, que usted incluyó en el ingreso bruto porque el uso comercial de la propiedad usada en su negocio u ocupación descendió al 50% ó menos. No incluya cantidades recuperadas al disponer de propiedades. Vea la **Forma 4797, Sales of Business Property**.

• Honorarios fiduciarios recibidos por usted como fiduciario profesional. Además, pueden incluirse en esta categoría los honorarios pagados a usted como fiduciario no profesional si los honorarios son relacionados con la participación activa en la operación del negocio de un caudal hereditario (relicto), o la administración de un caudal hereditario requería actividades administrativas extensas durante un período largo de tiempo.

• Ganancia o pérdida resultante de negociar contratos definidos en la sección 1256, o propiedad similar, incurrida por un negociante de opciones y artículos de comercio en el desempeño normal del negocio de tales contratos.

#### Ingresos y pérdidas que no se incluyen en el ingreso neto del trabajo por cuenta propia:

- Salarios, honorarios, etc., sujetos a la contribución al seguro social o a la contribución Medicare de los Estados Unidos que usted recibió prestando servicios como empleado, incluyendo servicios prestados como funcionario público (excepto cuando la remuneración pagada a un funcionario público es a base de honorarios, según se explica bajo **Otros ingresos y pérdidas que se incluyen en el ingreso neto del trabajo por cuenta propia**, en esta página).
- Ingresos que usted recibió en su capacidad de socio retirado, si los pagos los recibe de un plan de retiro vitalicio establecido por escrito por la sociedad, si usted no tiene otra participación en la sociedad y, además, usted no le prestó sus servicios a la sociedad en ningún momento del año.
- Ingresos recibidos de bienes raíces (incluyendo los alquileres pagados en secciones de cultivo), a no ser que sean recibidos por usted en su función como agente de bienes raíces en el curso de ejercer su profesión.
- Dividendos de acciones e interés sobre bonos, notas, etc., a menos que sean recibidos en el curso de su negocio o profesión como vendedor o agente de valores.
- Ganancia o pérdida resultante de:
  1. La venta o permuta de un bien de capital.
  2. La venta, permuta, conversión involuntaria u otra disposición de bienes, a no ser que éstos sean valores o mercancías incluibles en el inventario de un negocio tenidos principalmente para la venta a clientes en el curso normal de las operaciones de un negocio.
  3. Ciertas transacciones de madera, carbón o mineral de hierro nacional.
- Las pérdidas netas de operación sufridas en otros años.

**Propinas que usted no informó a su patrono y que están sujetas a la contribución al seguro social y a la contribución Medicare**

**Líneas 8b y 12b.**—Si usted recibió \$20 ó más en propinas en cualquier mes, y no se los informó a su patrono, usted deberá radicar la **Forma 4137, Social Security and Medicare Tax on Unreported Tip Income** (en inglés). Haga caso omiso de las referencias que se hacen a la Forma 1040 en la Forma 4137. Además, vea las instrucciones para la línea 15.

Anote en la línea 8b la cantidad que aparece en la línea 9 de la Forma 4137. Anote en la línea 12b la cantidad que aparece en la línea 14 de la Forma 4137.

**Total de contribución federal sobre el trabajo por cuenta propia**

**Línea 15.—Contribución al seguro social y contribución Medicare sobre las propinas recibidas por el empleado y que no fueron informadas al patrono.**—Llene la **Forma 4137** si usted recibió \$20 ó más en propinas, en efectivo o cargadas a la cuenta de los clientes, durante cualquier mes y no se las informó todas a su patrono.

Escriba la cantidad de contribución adeudada (la cantidad que aparece en la línea 16 de la Forma 4137) y "Tax on Tips" en la línea de puntos de la línea 15 en la página 1 de la Forma 1040-PR. Incluya dicha cantidad en el total de la línea 15 y junte la Forma 4137 a la Forma 1040-PR. Asegúrese de completar el **Anexo "U"** de la Forma 4137.

**Contribución al seguro social y contribución Medicare sobre las propinas, correspondientes al empleado, pero no pagadas por su patrono.**—Si usted no tuvo suficientes salarios para que se le retengan la contribución al seguro social y la contribución Medicare que se deben imponer sobre las propinas que haya informado a su patrono, la cantidad de la contribución adeudada tiene que identificarse en los encasillados 23 y 24 de su Forma 499R-2/W-2PR (o mediante los códigos **A** y **B** en el encasillado 13 de su Forma W-2). Incluya esta contribución en el total informado en la línea 15. Al anotar esta cantidad, escriba las palabras "Uncollected Tax" en la línea de puntos de la línea 15.

**Contribución al seguro social y contribución Medicare sobre los seguros de vida grupales a término.**—Si usted obtuvo un seguro de vida grupal a término de su antiguo patrono, quizás tenga que pagar la contribución al seguro social y la contribución Medicare sobre una porción del costo del seguro de vida. La cantidad de la contribución adeudada tiene que identificarse en su Forma 499R-2/W-2PR (o mediante los códigos **M** y **N** en el encasillado 13 de su Forma W-2). Incluya esta contribución en el total informado en la línea 15. Al anotar esta cantidad, escriba las palabras "Uncollected Tax" en la línea de puntos de la línea 15.

**Parte II**

**Métodos opcionales para computar la ganancia neta**

El uso de los métodos opcionales le da crédito para propósitos de los beneficios del seguro social aunque haya tenido una pérdida o haya recibido pocos ingresos del trabajo por cuenta propia. Sin embargo, si usa estos métodos es posible que tenga que pagar la contribución sobre el trabajo por cuenta propia que de otra manera no tendría que pagar.

**Método opcional—Negocio agropecuario**

Usted puede usar este método para computar su ganancia neta del trabajo por cuenta propia de un negocio agropecuario si su ingreso bruto de negocio agropecuario para el año ascendió a \$2,400 ó menos **O** su ingreso bruto de negocio agropecuario excedió de \$2,400 pero su ganancia neta de negocio agropecuario (término que se define más abajo) fue menos de \$1,733. No hay límite en el número de años que usted puede utilizar este método.

De acuerdo a este método, usted puede informar en la línea 2 de la Parte II dos tercios (2/3) de su ingreso bruto de negocio agropecuario, hasta \$1,600, como si fuera su ganancia neta. Este método puede reducir o aumentar la ganancia neta de un negocio agropecuario sujeto a la contribución sobre el trabajo por cuenta propia aun cuando la operación del mismo haya resultado en una pérdida.

Usted puede optar por cambiar de método después de que haya radicado su planilla. Por ejemplo, puede cambiar del método regular al método opcional o vice versa.

En el caso de sociedades agropecuarias, compute su porción del ingreso bruto de acuerdo al contrato de asociación. Si se trata de pagos garantizados, su parte del ingreso bruto de la sociedad, es la cantidad de sus pagos garantizados, más la porción del ingreso bruto restante después que se hayan descontado todos los pagos garantizados efectuados por la sociedad. Si usted es socio limitado, incluya solamente los pagos garantizados recibidos por servicios que haya prestado de hecho para, o a nombre de, la sociedad.

La **ganancia neta de negocio agropecuario** es el total de las cantidades de la línea 36 de la Parte III y su distribución repartible del producto neto de una sociedad agropecuaria.

**Método opcional—Negocio no agropecuario**

Usted quizás pueda usar este método para computar su ganancia neta de negocio no agropecuario si sus ganancias netas de negocio no agropecuario (término que se define más abajo) ascendieron a menos de

\$1,733 y también a menos del 72.189% de su ingreso bruto de negocio no agropecuario. Para usar este método, usted además tiene que trabajar por cuenta propia regularmente. Usted satisface este requisito si sus ganancias netas reales del trabajo por cuenta propia alcanzaron \$400 ó más en 2 de los 3 años inmediatamente anteriores al año en el cual usted optó por usar el método opcional de negocio no agropecuario. Las ganancias netas de \$400 ó más del trabajo por cuenta propia pueden provenir tanto de un negocio no agropecuario como de un negocio agropecuario, o de ambos. La ganancia neta incluye también su distribución repartible de la ganancia o pérdida de una sociedad, sujeta a la contribución sobre el ingreso del trabajo por cuenta propia. El uso del método opcional de negocio no agropecuario para computar su ganancia neta del trabajo por cuenta propia de negocio no agropecuario se puede usar sólo por un máximo de 5 años. Los cinco años no tienen que ser consecutivos.

De acuerdo a este método, en la línea 4 de la Parte II usted puede informar dos tercios (2/3) de su ingreso bruto de negocio no agropecuario, de hasta \$1,600, como ganancia neta del trabajo por cuenta propia. **Pero usted no puede informar menos de su ganancia neta real** del trabajo por cuenta propia de negocio no agropecuario.

Usted puede optar por cambio de método después de que haya radicado su planilla. Por ejemplo, usted puede cambiar del método regular al método opcional o viceversa.

Compute su porción del ingreso bruto de una sociedad no agropecuaria de la misma manera que lo haría en el caso de una sociedad agropecuaria. Véase **Método opcional—Negocio agropecuario**, más arriba, para más detalles.

La **ganancia neta de negocio no agropecuario** es el total de las cantidades de la línea 27 de la Parte IV y su distribución repartible del producto neto de una sociedad no agropecuaria.

**Uso de ambos métodos opcionales**

Si puede usar ambos métodos, usted puede informar menos del total real de su ganancia neta del trabajo por cuenta propia de un negocio agropecuario o no agropecuario, pero **no puede** informar más que la cantidad real de su ganancia neta del trabajo por cuenta propia de negocio no agropecuario.

Si usted usa ambos métodos para computar su ganancia neta del trabajo por cuenta propia, **no puede** informar más que \$1,600 en cualquier año contributivo por concepto de ganancias netas del trabajo por cuenta propia.